

KADZAMA

TECHNOLOGY FOR SUCCESS

Support for melangeur bowl

Подставка под дежу (меланжер 7 кг)

Manual

Руководство по эксплуатации



This manual is designed for study the main technical characteristics, operating principle and rules of technical operation of support for melangeur bowl.

Before use carefully read the instructions below!

Improper use of the equipment can be a source of danger. By starting work with the tool you confirm that you are fully acquainted with this manual and understood the rules of operation of the device.

KADZAMA Ltd appreciates your purchase and wishes you a pleasant work experience.

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для изучения конструкции, основных технических характеристик, принципа действия и правил технической эксплуатации подставки под дежу для меланжера на 7 кг.

Перед началом эксплуатации внимательно изучите данное руководство!

При неквалифицированном использовании оборудование может являться источником опасности. Начало работы с установкой означает, что вы полностью ознакомились с руководством и уяснили правила эксплуатации.

Компания KADZAMA благодарит Вас за приобретение своего оборудования и желает Вам приятной работы.

1 — Purpose of the device

Назначение изделия

Support for melangeur bowl is designed for easy unloading of a ready product from the melangeur 7 kg.

Подставка под дежу предназначена для удобной выгрузки готового продукта из меланжера 7 кг.

2 — Specifications

Технические характеристики

| | |
|--|--|
| Material Материал | Stainless steel, steel Нерж. сталь, сталь |
| Dimensional size (L x W x H), [mm] Габаритные размеры (Д x Ш x В), [мм] | 390 x 510 x 515 |
| Weight, [kg] Масса, [кг] | 7 |
| Packaging size (L x W x H), [mm] Габаритные размеры в упаковке (Д x Ш x В), [мм] | 590 x 430 x 135 |
| Packaging weight, [kg] Масса в упаковке, [кг] | 8 |

3 — Configuration

Комплектность

Support for melangeur bowl — 1 pc.

Manual — 1 pc.

Подставка под дежу — 1 шт.

Руководство по эксплуатации — 1 шт.

4 — Assembly instructions

Инструкция по сборке



5 — Before start

Подготовка к работе

5.1. Remove the packaging.

5.2. Assemble support for melangeur bowl as shown on the picture (prev. page). Use the hex wrench.

5.3. Set support for melangeur bowl on a flat hard surface, providing easy access to working surface.

5.1. Удалите упаковку.

5.2. Соберите подставку как показано на рисунке. Используйте шестигранный ключ.

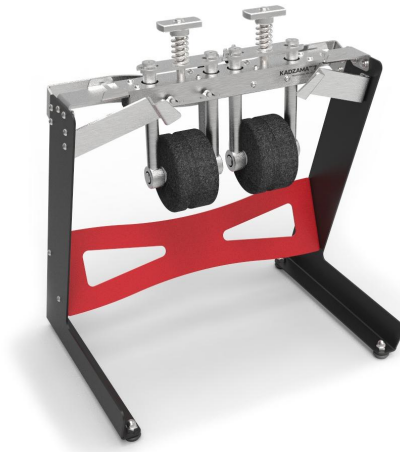
5.3. Установите подставку на ровную твердую поверхность, обеспечив свободный доступ к рабочей области.

6 — Exploitation

Эксплуатация

6.1. Remove and clean the scrapers after finishing to work with melangeur.

6.2. Take off the suspension stones unit of melangeur and place it on the support, as shown on the picture (next page). Place the container for the product to be cleaned underneath.



6.3. Remove the suspension stones unit from the support and place the melangeur's tank after pouring the product from it. Clean the tank with scraper or wait for the product to drain on its own:



6.1. После окончания работы с меланжером 7 кг снимите и очистите скребки.

6.2. Снимите верхнюю раму меланжера с гранитными бегунами и расположите ее на подставке, как показано на рисунке. Снизу разместите емкость для счищаемого продукта.

6.3. Снимите с подставки гранитные бегуны и установите емкость меланжера, предварительно слив из нее основной объем продукта. Зачистите емкость скребком или подождите пока продукт стечет самостоятельно.

7 — Certificate of acceptance

Свидетельство о приемке

Support for melangeur bowl complies with stated specifications and is recognized as serviceable.

Подставка под дежу для меланжера на 7 кг соответствует заявленным техническим характеристикам и признана годной к эксплуатации.

TCD Stamp

Штамп ОТК

Controller signature _____

Подпись контролера

Release date _____

Дата выпуска

kadzama.com

sales@kadzama.com

Meets certification requirements

CE EAC